AFGØRELSE TRUFFET AF DET BLANDEDE EØS-UDVALG

Nr. 156/2004

af 29. oktober 2004

om ændring af bilag XIII (Transport) til EØS-aftalen

DET BLANDEDE EØS-UDVALG HAR

under henvisning til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde som ændret ved protokollen om tilpasning af aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, i det følgende benævnt »aftalen«, særlig artikel 98, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Bilag XIII til aftalen blev ændret ved afgørelse nr. 129/2004 truffet af Det Blandede EØS-udvalg den 24. september 2004 ([1]).

(2) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2320/2002 af 16. december 2002 om fastsættelse af fælles bestemmelser om sikkerhed inden for civil luftfart ([2]) blev med landespecifikke tilpasninger indarbejdet i aftalen ved afgørelse nr. 61/2004 truffet af Det Blandede EØS-udvalg den 26. april 2004 ([3]).

(3) Kommissionens forordning (EF) nr. 1486/2003 af 22. august 2003 om fastlæggelse af procedurer for Kommissionens inspektioner af sikkerheden inden for civil luftfart ([4]) skal indarbejdes i aftalen —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

I bilag XIII til aftalen indsættes efter punkt 66j (Kommissionens forordning (EF) nr. 1217/2003) følgende punkt:

»66k. **32003 R 1486**: Kommissionens forordning (EF) nr. 1486/2003 af 22. august 2003 om fastlæggelse af procedurer for Kommissionens inspektioner af sikkerheden inden for civil luftfart (EUT L 213 af 23.8.2003, s. 3).

Forordningens bestemmelser gælder i forbindelse med aftalen med følgende tilpasning:

I artikel 5, stk. 3, indsættes følgende:

»Kommissionen og EFTA-Tilsynsmyndigheden kan ved deres respektive inspektioner anmode om deltagelse af nationalt kontrolpersonale fra henholdsvis EFTA-staternes lister og EF-medlemsstaternes lister.

([1]) EUT L 64 af 10.3.2005, s. 1

([2]) EFT L 355 af 30.12.2002, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 849/2004 (EUT L 158 af 30.4.2004).

([3]) EUT L 277 af 26.8.2004, s. 175.

([4]) EUT L 213 af 23.8.2003, s. 3.

Kommissionen og EFTA-Tilsynsmyndigheden kan ved deres respektive inspektioner opfordre hinanden til at deltage som observatør.««

Artikel 2

Teksterne til forordning (EF) nr. 1486/2003 på islandsk og norsk, der offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-tillæg, er autentiske.

Artikel 3

Denne afgørelse træder i kraft den 30. oktober 2004, forudsat at Det Blandede EØS-udvalg har modtaget alle fornødne meddelelser i henhold til aftalens artikel 103, stk. 1 (*).

Artikel 4

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-afsnit og EØS-tillæg.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. oktober 2004.

På vegne af Det Blandede EØS-udvalg

Kjartan JÓHANNSSON

Formand

(*) Ingen forfatningsmæssige krav angivet.